

حائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011) الطبعة4.0 تاريخ الإصدار 09/10/2020 تاريخ المراجعة09/10/2020 تحل محل الصحيفة24/10/2017

القسم 1: تعريف

1.1. بيان تعريف المنتج طبقا للنظام المنسق عالميا

خلبط شكل المنتج **CFS-T EMC** اسم المنتج رمز المنتج **BU Fire Protection**

2.1. الاستخدام الموصى به للمادة الكيميائية والقيود لاستخدامها

لا تتوفر أي معلومات إضافية

3.1. تفاصيل المورد

الاستخدامات و التعليمات الموصى بها استخدام للمستخدمين المحترفين فقط زيوت التشحيم والشحوم، وعوامل فَكَ الْقَوَالِب الاستخدام الموصىي به

4.1. رقم هاتف الطوارئ

Hilti Emirates L.L.C. **Dubai Investment Park** P.O. Box 11051 Dubai - United Arab Emirates T +971 800 44584 - F +971 4 885 4405 ae.contactus@hilti.com - www.hilti.ae

الإدارة المصدرة لصحيفة البيانات التقنية Hilti AG Feldkircherstraße 100 9494 Schaan - Liechtenstein T +423 234 2111

Hilti Emirates L.L.C. **Dubai Investment Park** P.O. Box 11051 **Dubai - United Arab Emirates** T +971 800 44584 - F +971 4 885 4405

ae.contactus@hilti.com - www.hilti.ae

5.1رقم هاتف الطوارئ

chemicals.hse@hilti.com

رقم الطوارئ

Schweizerisches Toxikologisches Informationszentrum – 24h Service +41 44 251 51 51 (international) +971 4 8019694 800-Hilti (44584) (Toll free)

القسم 2: تعريف المخاطر

1.2. تصنيف المادة أو الخليط

التصنيف حسب النظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للأمم المتحدة

السوائل اللهوبة (القابلة للاشتعال) غير مصنفة النص الكامل للبَيَانَات H: انظر القسم 16

على أساس بيانات الاختبار

2.2. عناصر بطاقة الوسم في النظام المنسق عالميا، بما في ذلك البيانات التحذيرية

التوسيم وفقاً لنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للأمم المتحدة الرسوم التخطيطية للأخطار (GHS UN)

3.2. الأخطار الأخرى التي لا تؤدي إلى تصنيف

لا تتو فر أي معلومات إضافية



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

القسم 3: التركيب/ المعلومات عن المكونات

1.3. مواد

لا ينطبق

2.3. مخاليط

لا يحتوي هذا الخليط على أي مواد يجب ذكر ها وفقا للوائح المعمول بها

عدم إعطاء أي شيء عن طريق الفم للشخص فاقد الوعي. في حالة التوعك استشارة طبيب (إطلاعه على وسم المنتَج عند الإمكان).

ينقل الشخص إلى الهواء الطلق ويظل في وضع مريح للتنفس. السماح للشخص المصاب باستنشاق الهواء النقي. وضع المصاب في

غسل الجلد بالماء الغزير. إذا حدث تهيج أو طفح جلدي: تطلب استشارة طبية ارعاية طبية. خلع الملابس الملوثة وغسل الأجزاء

يشطف باحتراس بالماء لعدة دقائق. تنزع العدسات اللاصقة، إذا كان ذلك أمراً سهلاً. يستمر الشطف. إذا استمر تهيج العين: تطلب

استشارة طبية/ر عاية طبية. الشطف بالميّاه الغزيرة على الفور. استشارة طبيب في حالة استمرار الألم أو الاحمرار.

المعرضة من الجلد بالصابون الخفيف والماء ثم شطفها بالماء الساخن.

لا يُعد خطراً في الظروف العادية للاستخدام.

تطلب استشارة طبية ارعاية طبية. يشطف الفم. لا يستحث القي. استشارة طبيب على الفور.

القسم 4: تدابير الإسعافات الأولى

1.4. وصف تدابير الإسعاف الأولى اللازمة

تدابير الإسعاف الأولى العامة

تدابير الإسعاف الأولى في حالة الاستنشاق

تدابير الإسعاف الأولى في حالة ملامسة الجلد

تدابير الإسعاف الأولى في حالة ملامسة العين

تدابير الإسعاف الأولى في حالة الابتلاع

2.4. أهم الاعراض/التأثيرات، الحادة والمتأخرة

الأعراض/ التَأْثِيرَات

تأثير وأعراض ضارة محتملة على صحة الإنسان

تهيج: يسبب التهيج الشديد للعينين. نظراً للبيانات المتاحة، تُعد معايير التصنيف غير مستوفاة.

3.4. بيان الرعاية الطبية الفورية والمعالجة الخاصة، إذا اقتضى الامر

علاج الأعراض.

القسم 5: تدابير مكافحة الحريق

1.5. وسائل الإطفاء المناسبة

تعليمات مكافحة الحريق

وسائل الإطفاء المناسبة رذاذ ماء. مسحوق جاف. رغوة. ثاني أكسيد الكربون. رمل.

> عدم استخدام المياه الغزيرة. عوامل إطفاء غير مناسبة

2.5. الخطورة المحددة التي تنشأ عن المادة الكيميائية

منتجات التحلل الخطرة في حالة نشوب حريق ثانى أكسيد الكربون. أحادي أكسيد الكربون.

3.5. أشطة الحماية الخاصة لعمال الإطفاء

تبريد الأوعية التي تعرضت للمنتج برذاذ أو ضباب الماء. تجنب تلوث البيئة بالمياه المستخدمة في مكافحة الحريق. توخي الحذر عند

مكافحة حرائق المنتجات الكيميائية.

جهاز تنفس مستقل. عدم الدخول إلى منطقة الحريق بدون معدات الحماية، بما فيها جهاز حماية التنفس. الحماية في حالة الحريق

القسم 6: تدابير مواجهة التسرب العارض

1.6. الاحتياطات الشخصية ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ

1.1.6. لغير العاملين في مواجهة حالات الطوارئ

إبعاد الأفراد غير الضروريين من العاملين. تدابير الطوارئ

2.1.6. للعاملين في مواجهة حالات الطوارئ

للمزيد من المعلومات اطلع على القسم 8 : مراقبة التعرض- الوقاية الفردية. تزويد فرق التنظيف بمعدات الحماية الكافية. معدات الحماية

تهوية المكان. تدابير الطوارئ

2.6. الاحتياطات البيئية

تجنب إلقاء المادة في البيئة. تجنب وصول المنتج إلى البالوعات ومياه الشرب. إخطار السلطات في حالة وصول السائل إلى مياه الصرف أو مجاري المياه العامة.

12/10/2020 (العربية) AR 2/7



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

3.6. طرائق ومواد الاحتواء والتنظيف

تجمع المواد المنسكبة. امتصاص المنتج المراق على الغور باستخدم المواد الصلبة الخاملة مثل الطين أو التربة الدياتومية. يخزن

أساليب التنظيف

القسم 7: المناولة والتخزين

1.7. احتياطات للمناولة المأمونة

استعمال معدات شخصية واقية. غسل اليدين وكافة أجزاء الجسم المعرضة بالماء والصابون الخفيف قبل تناول الطعام أو الشراب أو

التدخين وقبل مغادرة مكان العمل. توفير التهوية الجيدة في مكان العمل لتحاشي تكون الأبخرة.

تغسل الملابس الملوثة قبل إعادة استخدامها. ممنوع تناول الطعام أو الشرب أو التدخين أثناء استخدام هذا المنتَج.

احتباطات للمناولة المأمونة

التدابير الصحية

ظروف التخزين

المنتجات غير المتوافقة

المواد غير المتوافقة

2.7. متطلبات التخزين المأمون، بما في ذلك ما يتعلق بحالات عدم التوافق

يحفظ بارداً. يخزن في مكان جاف. الاحتفاظ بالأوعية مغلقة عندما تكون غير مستخدمة. يحفظ في وعائه الأصلي فقط وفي مكان

بارد وجيد التهوية بعيداً عن:

قلويات قوية. أحماض قوية. مصادر الاشتعال. أشعة الشمس المباشرة.

> 5 - 25 درجة مئوية درجة حرارة التخزين

1.8. بارامترات المراقبة

لا تتوفر أي معلومات إضافية

EN 166, EN 170

2.8. المراقبة الهندسية المناسبة

تجنب انطلاق المادة في البيئة.

عدم تناول الطعام أو الشراب أو التدخين أثناء الاستعمال.

مراقبة تعرض البيئة معلومات أخرى

3.8. تدابير الحماية الفردية، مثل معدات الحماية الشخصية (PPE)

تلبس قفازات للحماية

حماية الأيدي

نظار ات و اقیة

نظارة مضادة لرذاذ السوائل أو نظارة أمان

حماية العين	نظارة مضادة لرذاذ السوائل	أو نظارة أمان	
نوع	الاستخدام	المميزات	مغيار

حماية الجلد والجسم ارتداء ملابس واقية مناسبة

ليس من الضروري استخدام جهاز حماية التنفس عند الاستخدام العادي لهذا المنتج حماية المسالك التنفسية

رمز (رموز) المعدات الواقية الشخصية







4.8. قيم حد التعرض للمكونات الأخرى

لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 9: الخواص الفيزيائية والكيميائية وخصائص السلامة

1.9. الخواص الفيزيائية والكيميائية الأساسية

سائل الحالة الفيزيائية

المظهر عجيني

الكتلة الجزيئية غير محدد



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

	ر ماد <i>ي/ر</i> مادية. فضة.	اللون
	خاصية.	الرائحة
	غير محدد	عتبة الرائحة
غير متاح		نقطة الانصبهار
غير متاح		نقطة التجمد
غير متاح		نقطة الغليان
	لا ينطبق,غير قابل للاشتعال	القابلية للاشتعال (مادة صلبة، غاز)
غير متاح		الحدود العليا/ الدنيا لقابلية الانفجار
غير متاح		الحد الأدني للانفجار (LEL)
غير متاح		الحد الأعلي للانفجار (UEL)
	> 100 درجة مئوية	نقطة الوميض
غير متاح		درجة حرارة الاشتعال الذاتي
غير متاح		درجة حرارة التحلل
غير متاح		الأس الهيدروجيني
غير متاح		محلول أس هيدروجيني
غير متاح		اللزوجة الكينماتية (قيمة محسوبة)(٤٠ درجة مئوية)
غير متاح		معامل النوزع الاوكتانول / الماء (Log Kow)
غير متاح		ضغط البخار
غير متاح		ضغط البخار عند درجة حرارة 50 درجة مئوية
	1.23 غ/سم مكعب	التركيز
غير متاح		الكثافة النسبية
غير متاح		الكثافة النسبية للبخار عند بلوغه 20 درجة مئوية
	غير قابل للذوبان في الماء.	قابلية الذوبان
لا ينطبق		حجم الجسيمات
لا ينطبق		توزيع حجم الجسيمات
لا ينطبق		شكل الجسيمات
لا ينطبق		نسبة التعرض للجسيمات
لا ينطبق		مساحة السطح المحددة للجسيمات

2.9. البيانات ذات الصلة برتب الخطورة الفيزيائية (تكميلي)

لا تتوفر أي معلومات إضافية

القسم 10: الاستقرار الكيميائي والقابلية للتفاعل

1.10. القابلية للتفاعل

المنتج لا يكون متفاعلاً في الظروف العادية للاستخدام والتخزين والنقل.

2.10. الاستقرار الكيميائي

مستقر في الظروف الطبيعية. لم يُحدد.

3.10. إمكانية التفاعلات الخطرة

لا توجد تفاعلات خطرة معروفة في ظروف الاستخدام العادية. لم يُحدد.

4.10. الظروف التي ينبغي تجنبها

لا شيء تحت ظروف التخزين والمناولة الموصي بها (انظر القسم 7). أشعة الشمس المباشرة. درجة حرارة شديدة الارتفاع أو شديدة الانخفاض.

5.10. المواد غير المتوافقة

أحماض قوية. قلويات قوية.



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

6.10. نواتج التحلل الخطرة

في ظروف التغزين والاستخدام العادية لا تنبعث أي منتجات خطرة نتيجة التحلل. دخان. أحادي أكسيد الكربون. ثاني أكسيد الكربون.

القسم 11: الملعومات السمية

1.11. معلومات التأثيرات السمية

سمية حادة (فموية) غير مصنف سمية حادة (جلدية) غير مصنف مت ادت (جلاية) غير مصنف

سمية حادة (استنشاق) غير مصنف

تأكل الجلد / تهيج الجلد تلف/ تهيج العين الشديد غير مصنف

التحسس التنفسي أو الجلدي غير مصنف "القدرة على إحداث الطفرة في الخلية الجرثومية غير مصنف

السرطنة غير مصنف

السمية التناسلية غير مصنف السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (تعرض مفرد) غير مصنف

سميه الساملة لا عضاء مستهدفة محدده (تعرض مقرد)

السمية الشاملة لأعضاء مستهدفة محددة (تعرض متكرر) غير مصنف

خطر السمية بالشفط غير مصنف

تأثير وأعراض ضارة محتملة على صحة الإنسان تهيج: يسبب التهيج الشديد للعينين. نظراً للبيانات المتاحة، تُعد معايير التصنيف غير مستوفاة.

القسم 12: الملعومات الإيكولوجية

1.12. السمية

الإيكولوجيا - عام ضار للحياة المائية. الإيكولوجيا - الماء ضار للحياة المائية مع تأثيرات طويلة الأمد.

سمية مائية حادة غير مصنف السمية المزمنة للبيئة المائية غير مصنف

2.12. الاستمرارية وقابلية التحلل

	CFS-T EMC
قد يسبب آثاراً ضارة طويلة المدى في البيئة. لم يُحدد.	الاستمرارية وقابلية التحلل في البيئة

3.12. القدرة على التراكم الأحيائي

لا تتوفر أي معلومات إضافية

لا تتوفر أي معلومات إضافية

4.12. الحركية في التربة

	CFS-T EMC
لا تتوفر أي معلومات إضافية	الحركية في التربة

5.12. التأثيرات الضارة الأخرى

الاوزون غير مصنف آثار ضارة أخرى

- - معلومات أخرى تجنب انطلاق المادة في البيئة.



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

القسم 13: اعتبارات التخلص من النفايات

1.13. طرائق التخلص من النفايات

أساليب معالجة النفايات

توصيات التخلص من المنتج / التعبئة والتغليف

إيكولوجيا - نفايات

التخلص من المحتوي/حاوية حسب تعليمات تصنيف التجميع المعترف به.

التخلص من المنتج وفقاً لقوانين السلامة المحلية / الوطنية المعمول بها. تخلص من المحتويات /الوعاء في نقاط تجميع النفايات الخطيرة أو الخاصة بما يتفق مع القوانين المحلية، الإقليمية، الوطنية و / أو الدولية.

تجنب انطلاق المادة في البيئة.

القسم 14: المعلومات المتعلقة بالنقل

طبقاً لمتطلبات الاتفاق الأوروبي المتعلق بالنقل الدولي للبضائع الخطرة بالطرق البرية (ADR) / لائحة النقل الدولي للبضائع الخطرة بالسكك الحديدية (RID) / المدونة البحرية الدولية للبضائع الخطرة (IMDG) / اتحاد النقل الجوي الدولي (IATA)

() Ç 3			
ADR	IMDG	IATA	RID
1.14رقم الأمم المتحدة			
لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق
2.14. الاسم الرسمي للنقل المحدد من قبل الا	لأمم المتحدة		
لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق
3.14رتبة (رُتب) أخطار النقل			
لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق
لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق
4.14.مجموعة التعبئة			
لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق
5.14.مخاطر على البيئة			
لا: خطر على البيئة	لا : خطر على البيئة لا : ملوث بحري	لا : خطر على البيئة	لا: خطر على البيئة
لا تتوفر معلومات إضافية			

6.14. الاحتياطات الخاصة المتعلقة بالمستعمل

- النقل البري

لا توجد بيانات متاحة

- النقل البحري

لا توجد بيانات متاحة

- النقل الجوي

لا توجد بيانات متاحة

- نقل بالسكك الحديدية

لا توجد بيانات متاحة

1BC ومدونة (MARPOL) ومدونة الثاني لاتفاقية ماربول (MARPOL) ومدونة

لا ينطبق



صحائف بيانات السلامة

وفقا للنظام العالمي المتوافق لتصنيف وترميز المواد الكيميائية (GHS) للامم المتحدة (مراجعة 4، 2011)

القسم 15: المعلومات التنظيمية

1.15. القواعد المتلقة بالسلامة والصحة والبيئة، المنطبقة على المنتج المتناول

لا تتوفر أي معلومات إضافية

55			
SDS Major/Minor تاريخ الإصدار تاريخ المراجعة تحل محل الصحيفة	لا يوجد. 09/10/2020 09/10/2020 24/10/2017		
مؤشرات التغيير:			
التركيب/ معلومات عن المكونات.			
القسم	عنصر مُغَيَّر	تغيير	الملاحظات
			recipe change
معلومات أخرى	لا يوجد.		

النص الكامل لعبارات :H	
H228	مادة صلبة لهوبة
H261	تطلق بالثلامس مع الماء، غازات لهوبة

SDS_UN_Hilti (arabic)

. تستند هذه المعلومات إلى معارفنا الحالية وتهدف إلى وصف المنتج لأغراض الصحة والسلامة والمتطلبات البيئية فحسب. ولا ينبغي أن تفسر على أنها ضمان لأي خاصية معينة للمنتج.